



Экономический и Социальный

Distr.  
GENERAL

E/CN.3/1995/13  
12 January 1995  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

СТАТИСТИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ  
Двадцать восьмая сессия  
27 февраля - 3 марта 1995 года  
Пункт 15 предварительной повестки дня\*

КООРДИНАЦИЯ И СОГЛАСОВАНИЕ МЕЖДУНАРОДНЫХ СТАТИСТИЧЕСКИХ ПРОГРАММ

Координация сбора статистических данных по странам

Доклад Генерального секретаря

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
ВВЕДЕНИЕ .....	1 - 2	2
I.    ТЕКУЩАЯ РАБОТА ПО СОВЕРШЕНСТВОВАНИЮ КООРДИНАЦИИ СБОРА СТАТИСТИЧЕСКИХ ДАННЫХ ПО СТРАНАМ .....	3 - 9	2
II.   ВОПРОСЫ ДЛЯ ОБСУЖДЕНИЯ .....	10	4

\* E/CN.3/1995/1.

## ВВЕДЕНИЕ

1. Статистическая комиссия на своей специальной сессии (Нью-Йорк, 11-15 апреля 1994 года) просила Статистический отдел Организации Объединенных Наций (ЮНСТАТ) регулярно обновлять и совершенствовать Реестр мероприятий по сбору статистических данных как постоянный инструмент координации. Комиссия просила также ЮНСТАТ в сотрудничестве с Подкомитетом АКК по статистической деятельности подготовить обновленный вариант Реестра для его представления на восемнадцатой сессии Рабочей группы по международным статистическим программам и координации (Женева, ноябрь 1995 года) после рассмотрения Подкомитетом АКК 1/.

2. Рабочая группа по международным статистическим программам и координации на своей семнадцатой сессии (Нью-Йорк, 6-9 сентября 1994 года) приняла к сведению проделанную ЮНСТАТ работу по совершенствованию и обновлению Реестра (E/CN.3/1995/2, пункт 35).

### 1. ТЕКУЩАЯ РАБОТА ПО СОВЕРШЕНСТВОВАНИЮ КООРДИНАЦИИ СБОРА СТАТИСТИЧЕСКИХ ДАННЫХ ПО СТРАНАМ

3. Подкомитет АКК по статистической деятельности на своей двадцать седьмой сессии (Женева, 6-8 сентября 1993 года) предложил ряд усовершенствований, которые могут быть предприняты в поддержку усилий по пропаганде Реестра на национальном уровне и его использования на международном и национальном уровнях (E/CN.3/1994/4, пункт 15). Предлагалось также а) составить страновые и региональные перечни мероприятий по сбору данных; б) присвоить каждому вопроснику особый учетный номер; в) конкретно указать государственное ведомство, которому был направлен каждый из запросов; и г) определить в каждом конкретном случае метод сбора информации (т.е. вопросник, магнитная лента или дискета или прямой доступ к национальной базе данных). Совершенствованию процесса подготовки Реестра содействует применение реляционных баз данных, которые позволяют повысить эффективность использования Реестра в качестве постоянного инструмента для выявления частичного или полного дублирования запросов данных, и помогает в оказании содействия национальным статистическим управлениям в получении общего представления о характере и сроках статистических запросов, поступающих от международных учреждений.

4. Вышеупомянутые предложения предусматривают использование основанного на новом формате подхода в целях повышения пригодности Реестра для международных организаций и национальных статистических и государственных органов. Реестр будет разрабатываться в виде набора баз данных с системой перекрестных ссылок, включающего в себя генеральный реестр, несколько подреестров и справочные файлы. Подреестры, в которых содержится информация о конкретных особенностях и направлениях сбора данных, могут, как это описано ниже, извлекаться (сортироваться) из генерального реестра.

#### Генеральный реестр

5. Генеральный реестр организуется в виде перечня мероприятий по сбору данных, основанного на Классификации программ статистической деятельности АКК. Он может рассматриваться как наиболее полная разносторонняя база данных, позволяющая познакомиться с а) заголовками и подзаголовками Классификации программ АКК; б) развернутыми и сокращенными названиями международных организаций и региональных учреждений; в) развернутыми и сокращенными названиями мероприятий по сбору статистических данных; г) методом сбора данных; д) статистическим учреждением или другим государственным ведомством, которому направлены запросы; е) крайними сроками предоставления ответов и месяцем направления запросов;

г) страной или регионом, куда направлены запросы; и h) другими государственными органами, такими, как центральные банки и министерства сельского хозяйства, здравоохранения, труда, образования и т.д., которым направлены запросы. Для упрощения пользования генеральным реестром в нем будут опущены описания всех мероприятий по сбору данных; такие описания будут содержаться в отдельной базе данных и могут сопровождаться перекрестными ссылками.

### Подреестры

6. Набор подреестров может быть представлен следующим образом:

а) подреестр мероприятий по сбору данных, разбитых по международным организациям и учреждениям: этот подреестр аналогичен варианту Реестра 1991 года, в котором содержится информация о деятельности по сбору данных Секретариата Организации Объединенных Наций, региональных комиссий и других международных органов, которую представили в ЮНСТАТ статистические управления этих органов;

б) подреестр, содержащий описание деятельности по сбору статистических данных: описание деятельности будет сведено в отдельный подреестр для упрощения пользования генеральным реестром и будет стандартизировано. Этот подреестр явится полезным справочным инструментом, который позволит ознакомиться с характером каждого отдельного мероприятия по сбору данных;

с) подреестр методов сбора данных: этот подреестр будет содержать разбивку по следующим методам сбора данных: отпечатанные вопросники, магнитные ленты, дискеты и прямой доступ к национальным базам данных. Подреестр будет полезен для анализа расширения масштабов использования электронных средств при сборе данных по странам;

д) подреестр, содержащий данные о крайних сроках представления ответов и месяцах направления запросов: в этом подреестре будет содержаться информация о том, с какой периодичностью направляются запросы о предоставлении данных – ежемесячно, ежеквартально, каждые полгода, раз в год и так далее. Подреестр будет полезен для оценки нагрузки на страны, предоставляющие статистическую отчетность, с точки зрения ее распределения на протяжении определенного периода времени;

е) страновой и региональный подреестр: этот подреестр будет посылаться каждому национальному статистическому управлению и будет содержать только запросы по сбору данных, направленные именно в эту страну. Он позволит национальным статистическим управлениям облегчить процесс представления данных и предоставит им возможность расширить контроль за формой представления своих данных в международные организации и учреждения. Для того чтобы отразить региональный аспект деятельности по сбору данных, страновой подреестр можно разбить также по регионам;

ф) подреестр статистических публикаций, издаваемых международными организациями и учреждениями: этот подреестр позволит получить информацию о том, какие конкретные мероприятия по сбору данных проводятся при подготовке статистических публикаций международных организаций и учреждений, при этом будет указываться название международной организации или учреждения, издающего данную публикацию.

### Справочные файлы

7. Набор справочных файлов будет включать в себя:

а) классификацию мероприятий по сбору статистических данных, полученных на основе Классификации программ статистической деятельности АКК. Этот подреестр будет полезен в качестве справочного материала, позволяющего лучше понять структуру и систему кодирования генерального реестра;

б) подреестр членов международных организаций и учреждений: этот подреестр будет служить справочной базой для генерального реестра. В генеральном реестре будут отражены только отклонения от обычных перечней стран-членов. Кроме того, в некоторых случаях сбор данных по всемирным организациям может ограничиваться конкретными подгруппами стран, которые также найдут отражение в генеральном реестре. Во избежание перегрузки генерального реестра вместо названий стран могут использоваться коды и сокращения, содержащиеся в "Standard Country or Areas Codes for Statistical Use" ("Стандартные страновые или зональные коды для использования в статистических целях") 2/.

\* \* \*

8. Генеральный реестр, подреестры и справочные файлы будут содержать значительное количество информации по различным аспектам деятельности по сбору данных, осуществляемой международными организациями и учреждениями, с указанием перекрестных ссылок. Данный набор реестров может рассматриваться как полезный инструмент для отслеживания изменений в деятельности международных органов по сбору статистических данных.

9. Поскольку нередко возникает чрезвычайная и обоснованная потребность в новых запросах данных, международная деятельность по сбору статистических данных постоянно претерпевает изменения. Это предполагает непрерывное обновление Реестра в целях улучшения обслуживания международного сообщества и национальных статистических управлений, которое может быть обеспечено только в том случае, если ЮНСТАТ будет получать информацию о таких изменениях по крайней мере два раза в год. Работу ЮНСТАТ над Реестром планируется завершить к июлю 1995 года.

## II. ВОПРОСЫ ДЛЯ ОБСУЖДЕНИЯ

10. Комиссия, возможно, пожелает:

а) рассмотреть вопрос о том, какие дальнейшие действия, если они необходимы, следует предпринять в области координации деятельности по сбору статистических данных по странам;

б) предложить другие пути дальнейшего совершенствования структуры и содержания Реестра мероприятий по сбору статистических данных.

### Примечания

1/ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1994 год, Дополнение № 9 (E/1994/29), пункты 39-41.

2/ "Statistical Papers, Series M, No. 49, Rev.2" (United Nations publication, Sales No. E.82.XVII.8).

-----

/...